

FOAIA POPORULUI

Cea mai veche foaie poporală, națională și politică, înființată la anul 1892

Apare în fiecare Duminică

PREȚUL ABONAMENTULUI

Pe un an Lei 160.—
Pe jumătate de an Lei 80.—
Pentru America 3 dolari pe un an întreg
Pentru societăți și autorități 300 lei anual

Director: NIC. BRATU, senator

Redacția și Administrația:
Sibiu, str. Mitropoliei Nr. 12 (lângă Poșta)
Telefon Nr. 182

Manuscrisele intrate nu se înapoiază

INSERATE

Se primesc la BIROUL ADMINISTRAȚIEI
Sibiu, strada Mitropoliei Nr. 12
Prețul inseratelor:
Un gir petit 5 Lei pentru fiecare publicare

O zi însemnată pentru orașul și județul Sibiu

Trei domni miniștri sporesc, cu prezența lor, măreția zilei. — Muncă stăruitoare pe țărâmul sufletească și pentru cele trebuincioase vieții.

A fost grea lupta ce a purtat o neamul nostru românesc, cu armele, pentru a-și stăpîni hotarele acolo unde porunca dreptății istorice. Bunul Dumnezeu ne-a ajutat și la sfârșit ne-am văzut încoronată de izbândă lupta purtată.

Dar nu mai puțin grea și înverșunată este și lupta ce o ducem, de prezent, pe țărâmul înaintării întru cele sufletești și întru cele trebuincioase vieții. Căci și aceasta se poate numi luptă; atât doar, că nu se poartă cu pușca și cu tunul. Încolo e tot atât de aprigă. Și e aprigă, fiindcă dintre popoare acelea vor avea viață lungă și vor ajunge la mări, cari dau dovadă de o mai mare dragoste și putere de muncă, fiindcă la cultivarea sufletului și la îmbunătățirea condițiilor de viață.

Poporul nostru românesc muncește din toată inima. Numai pace și liniște dorește, pentru ca munca lui să poată aduce toate roadele așteptate.



D. R. Ioanțescu
ministru muncii și al sănătății

Se muncește cu râvnă și în orașul și județul Sibiu, care, ca și până acum, nu vrea să lase pentru alții rolul său de frunte în viața culturală și economică a țării.

Ziua de Duminică, 16 Iulie, a fost o zi însemnată pentru orașul și județul nostru. A fost o sărbătoare a muncii de curând înfăptuite și în același timp un prilej de inspirație pentru noul înfăptuiri.

Sosirea dlui subsecretar de stat dr. V. Tilea

Încă de Sâmbătă seară, în vederea serbărilor, a sosit la Sibiu dl subsecretar de stat la președinția Consiliului, dr. Viorel V. Tilea, fiind întâmpinat la gară de d-nii parlamentari ai județului, dr. I. Stoichiță deputat, dr. P. Simoneti deputat, N. Bratu senator, dl prefect al județului dr. C. Ștefan, precum și alți frunzești din Sibiu. La ora 9

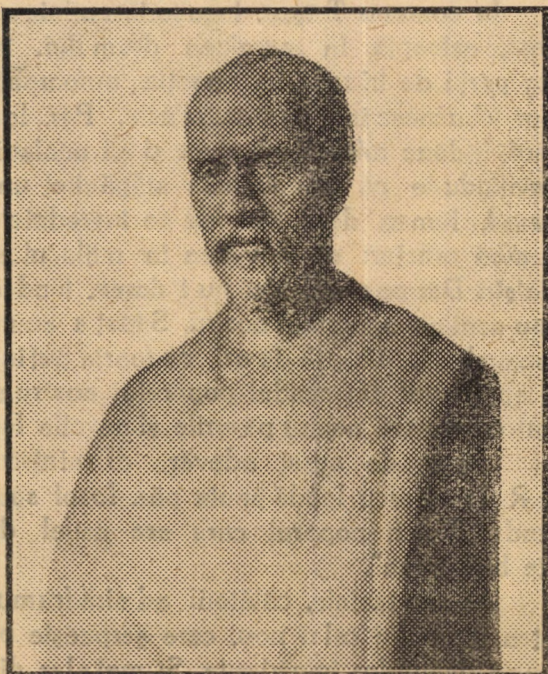
seară, d-sa a avut o consfătuire, cu frunzeșii partidului naț.-țăr. din Sibiu, în sala



Viorel V. Tilea
subsecretar de stat la Președinția Cons. de miniștri
„Unicum”. Despre aceasta scriem la alt loc din foaia de azi.

Sosirea oaspeților

Duminică dimineața, cu trenul de 7.27 au sosit și d-nii: dr. Voicu Nițescu, ministrul agriculturii și D. R. Ioanțescu, ministrul muncii și sănătății. Domnii lor au fost de asemenea așteptați de un public numeros, în frunte cu susnumiții d-ni parlamentari, dl prefect dr. C. Ștefan, și dl dr. Goritz, primarul municipiului Sibiu, dl administrator financiar Cloran, dl chestor Ștefănescu etc. Pe peron mai aștepta și un grup de medici din Sibiu și alte crăge, între cari: dr. Gh. Preda, dr.



Bustul lui Gheorghe Coșbuc
executat de mâna maestră a sculptorului C. Medrea
și ridicat de „Acțiunea Românească” Sibiu

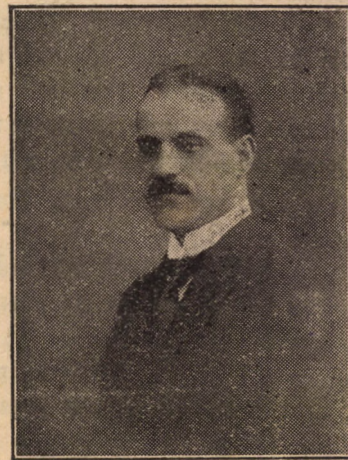
I. Stoichiță, dr. L. Ionașiu, dr. Cornes, dr. Sturza, dr. Cosma, dr. Filipescu, dr. Ivan etc. După obișnuitele cuvântări de bun venit, dl ministru D. R. Ioanțescu, urmat de grupul medicilor a vizitat Spitalul de boli mintale, Teraziulanul, Institutul obstetric, Spitalul public și Inspectoratul general sanitar din Sibiu.

Instalarea dlui Dr. I. Stoichiță

La ora 10 și jum. a avut loc, în sala festivă a prefecturii, instalarea oficială a dlui inspector general sanitar dr. Iosif Stoichiță și a dlui medic primar județean dr. I. Cosma. Solemnitatea s'a făcut în prezența dlui ministru D. R. Ioanțescu și a unui numeros public. — Notăm că de noul inspectorat se țin următoarele 5 județe: Sibiu, Alba, Târnava-Mică, Târnava-Mare și Făgăraș.

Cu acest prilej au luat cuvântul: dl prefect dr. C. Ștefan, dl primar dr. W. Goritz, dl dr. Nistor, în numele medicilor din jud. Sibiu, dl dr. Sturza, în numele medicilor din orașul Sibiu, dl dr. Süssman, în numele medicilor de spital și dl. Dr. Ionașiu, în numele colegiului medicilor din Sibiu.

Cuvîntelor de bună urare, a celor de mai sus, le-au răspuns dl inspector general sa-



Voicu Nițescu
ministru de agricultură și domenii

nit dr. I. Stoichiță și dl medic primar al județului dr. I. Cosma. Cuvântul de încheiere l'a avut dl ministru D. R. Ioanțescu. D-sa a vorbit despre rostul înființării noului inspectorat general sanitar și și-a arătat nădejdea, că prin acesta va fi bine servită sănătatea publică din cele 5 județe.

Desvelirea bustului lui Coșbuc

La ora 12 s'a început solemnitatea desvelirii bustului poetului Gheorghe Coșbuc, în Piața Unirii.

În fața bronzului ce înfățișează figura marelui poet ardelean se strânsese întreg publicul românesc din Sibiu și numeroși săteni din împrejurimi. Era prezent I. P. S. S. dr. Nicolae Balan, mitropolitul Ardealului, apoi d-nii miniștri dr. Voicu Nițescu, D. R. Ioanțescu și dr. Viorel Tilea, parlamentarii județului, autoritățile județene și municipale, reprezentanții armatei, în frunte cu dl general

Vasilescu, membrii „Acțiunii Românești”, foștii voluntari, Societatea coferiștilor „Expressul” și Reuniunea meseriașilor, cu drapelul.

Figura neînsuflețită de bronz a „poetului țărănului” strecora fiori de vrajă în sufletele celor adunați. Pe fațetele tuturor se putea citi marea admirație și recunoștință pentru dis-părutul sărbătorit.

Un sobor de preoți, în frunte cu P. S. S. arhiereul Stan, a oficiat o slujbă religioasă. Răspunsurile le-a dat corul învățătorilor mixt compus din 160 persoane, condus de dl prof. T. Popovici.

Cuvântarea P. S. arhiereului Stan

După isprăvirea sfintei slujbe, a început șirul cuvântărilor. P. S. arhiereul Stan, vădit emoționat de măreția clipei, aduce, în numele bisericii, o adâncă închinare amintirii lui Gheorghe Coșbuc. P. S. face apoi o luminoasă caracterizare a poeziei „poetului țărănului”, pe care o redă cu următoarele cuvinte: filozofie, simțire și patriotism.

Cuvântarea dlui ministru
Voicu Nițescu

Dl ministru al agriculturii, Voicu Nițescu proslăvește, în numele guvernului, amintirea acelui care a fost Gheorghe Coșbuc. D-sa face apoi o caldă evocare a trecutului politic, cultural și economic al Sibiului, în sânul căruia au luat naștere cele două puternice columnne pe cari s'a sprijinit poporul românesc din Ardeal: Societatea „Astra” și banca „Albina”. Tot la Sibiu s'au ținut odinioară congrese bisericești și conferințe politice, cari erau mai mult întruniri de oțelire a simțămintelor naționale românești. Găsește că nu putea fi un alt oraș mai potrivit pentru ridicarea acestui bust decât Sibiu. Încheie aducând laude celor ce s'au străduit la ridicarea bustului.

Cuvântarea dlui I. Munteanu

Urmeară la cuvânt dl Ion Munteanu, președintele „Acțiunii Românești”. D-sa arată că, bustul care a fost ridicat din obolul mulțimei anonime este desăvârșit ca lucrare de artă, este un simbol al unității naționale și o mare biruință a românismului în Sibiu.

În continuare arată munca și mijloacele prin cari s'a putut ajunge la ridicarea bustului „poetului țărănului”. Și mai arată, că „Acțiunea Românească” urmărește acum un nou plan măreț și anume ridicarea unui monument marelui mitropolit Andreu Șaguna.

După ce schițează în fraze bine prinse personalitatea lui „Badea Gheorghe” — „care după trecerea la București venia adeseori la Predeal, până la stâlpul de pe graniță, pentru a asculta doina dulce de pe plaiurile Ardealului” — predă bustul dlui primar al orașului Sibiu, spunând să îngrijească de el, fiindcă simbolizează conștiința unității de aspirații a Românilor, spre a rămâne pentru cetățenii acestui vechiu oraș cultural, acelaș semn ce mărturisește înțelegerea unui popor în renaștere, în sângele cărora gâlgăie viața plină de nădejdi în recolta care vine.

Dl primar dr. W. Goritz primește bustul și preamărește în câteva cuvinte geniul lui Gh. Coșbuc.

Dl dr. Emil Turcu, ajutor de primar, face o frumoasă caracterizare a operei lui Gh. Coșbuc și spune, că viața lui a fost: muncă, luptă și isbândă.

Dl Tarcea recitează, cu mult talent, poezia „Dolna” din volumul „Fire de tort” a lui Coșbuc.

Din partea „Academiei Române” a vorbit dl prof. I. Lupas, arătând, că feciorul popii din Hărdău s'a învrednicit a fi și el membru al „Academiei Române”. Mai departe dă amănunte asupra activității desfășurate de Gh. Coșbuc la Sibiu și București, pe tărâmul literar.

Au mai luat cuvântul d-nii Adrian Maniu, în numele Soc. scriitorilor români, dr. Gh. Preda, vicepreședinte al „Astrei”, dl Em. Săbău în numele Sindicatului presei din Ardeal și Banat, N. Moldovan, în numele studenților sibiieni dela București.

Ca încheiere, ia cuvântul dl dr. Coriolan Ștefan, prefectul județului Sibiu, aducând vii mulțumiri „Acțiunii Românești” pentru opera înfăptuită. La fel mulțumește Primăriei Municipiului, pentru sprijinul dat la ridicarea bustului și sculptorului Mădrea, care, chiar jertfind din al său, a isbutit să facă o lucrare neîntrecută.

La sfârșitul solemnității, corul a cântat plăcuta cântare: „La oglindă”.

Dela bust, d-nii miniștri și autoritățile s'au dus la Prefectură, unde a avut loc instalarea Camerei de Muncă și a consiliului Casei asigurărilor sociale.

A urmat apoi o masă comună la restaurantul „Bulevard”.

Deschiderea drumului nou Seliște-Rod-Poiana

După masă, la ora 3 jum., a avut loc plecarea la Rod, o comană românească de munte, cu locuitori harnici și cuminiți. Drumul până la această comună a fost străbătut cu mașini și autobuse. În frunte mergeau d-nii miniștri într-o mașină deschisă, după cari urmau d-nii parlamentari al județului, dl prefect și alte autorități și oaspeți. Timpul frumos a făcut ca această călătorie să fie o adevărată plăcere, date fiind și regiunile frumoase ce le-am străbătut.

Auzind de trecerea celor trei miniștri, locuitorii satelor din drum, au eșit să-i întâmpine și să le arate dragostea ce le-o poartă. A fost o manifestație ce dovedește cu prisosință legătura strânsă dintre guvern și masele poporului. Contrarii guvernului au avut un nou prilej de a se încredința de acest lucru.

Astfel, în plața din Orlat așteptau o mulțime mare de săteni îmbrăcați în haine frumoase de sărbătoare și cu o fanfară minunată. Tot acolo erau înșiruți și copilașii dela institutul de copii găsiți. D-nii miniștri s'au oprit câteva minute și au vizitat localul primăriei și noul grajd model pentru tauri.

În drum spre Rod

La intrarea în Săliște, mașinile au fost întâmpinate de un grup de călăreți chipeși. Câțiva zeci de metri mai departe aștepta întreg poporul din Săliște. În frunte cu primarul Nicușor Popa și președintele organizației naț.-țăr. O. Răcuciu. Dl primar salută cu cuvinte alese pe d-nii miniștri. Totodată îi poartă ca la întoarcere să se abată pe la „Neted” unde au o petrecere câmpenească.

În comuna Tilișca, locuitorii, cu mic cu mare, așteaptă la marginea drumului. În fața porții de triumf. La apariția automobilelor izbucnesc în urale entuziaste. Păr. Ion Iosof, adânc mișcat salută pe d-nii miniștri, amintindu-le că pe vremea stăpânirii ungurești, lumea dela sate nu se învrednicia să albe prilejuri de a vedea în mijlocul ei miniștri. Dar pe acela nici nu-i dorea, fiindcă erau spaima poporului nostru. Situația acum e schimbată. Miniștrii de azi, cu foarte puține excepții, sunt din rândul poporului nostru și simt cu durere pentru păsurile și nevoile lui.

Mișcat de acest adevăr, dl ministru D. R. Ioanțescu laudă ținuta păr. Iosof spunând: „Fericit poporul care are astfel de fețe bisericești”.

De aici înainte, călătorii admiră frumusețea drumului celui nou, care serpuște pe coasta dealurilor împădurite. Și mai ales din locul unde drumul a trebuit să fie tăiat în piatră lucru care-ți dă impresia că te afli pe vre-un

drum din Alpi.

Un grup de călăreți, pe cai mici albi și sprinteni se ivesc de după o cotitură. Sunt călăreții din Rod, Jina și Poiana. Ei fug în fruntea caravanei de automobile veseli și voioși.

La un kilometru înainte de intrarea în Rod, e ridicată o tribună. Pe răzvorul deasupra drumului locuitorii din cele trei sate, bărbați și femei, bătrâni și copii așteaptă frumos gătiți de sărbătoare. Așa cum se văd de departe pare un tablou din povești. Iar când înalții oaspeți se coboară din mașini, un grup de fete le aruncă o ploaie de flori în cale.

După acestea, păr. protopop dr. D. Borcea, din Săliște, asistat de d-nii preoți Ghise din Rod și Isaac din Săliște au oficiat o slujbă religioasă.

Cuvântările rostite la Rod

Primul care a luat cuvântul a fost păr. protopop dr. D. Borcea. D-sa binecuvintează în numele I. P. S. S. mitropolitului dr. N. Bălan, drumul cel nou. În continuare, stăruiește asupra importanței acestui drum, care aduce cu sine o simțitoare înviore a vieții economice în regiunea pe unde trece.

Dl primar L. Roșca din Săliște vorbește despre importanța căilor de comunicație și mulțumește în numele locuitorilor plasei.

Dl inginer șef al județului A. Lukács dă lămuriri tehnice asupra construirii drumului. Lungimea lui totală este de 6340 metri. Lucrările au costat 3 milioane 700 mii lei. Ele au început din anul 1929, la stăruința actualului prefect Dr. Ștefan.

Dl dr. C. Ștefan, prefectul județului Sibiu, arată cum s'a ajuns la facerea drumului. Stăruiește asupra situației nenorocite dinainte, când din lipsa unui drum potrivit, locuitorii din Rod, Poiana, Jina erau aproape cu totul despărțiți de satele și orașele din vale. Salută apoi pe d-nii miniștri: dr. Voicu Nițescu, D. R. Ioanțescu și V. V. Tilea și declară că ia în primire drumul cel nou.

Mai vorbește pri narul Homan din Rod, după care ia cuvântul dl dr. V. V. Tilea, subsecretar de stat la președinția consiliului.

Cuvântarea dlui ministru
Viorel Tilea

D-sa începe prin a arăta, că guvernul este conștient de chemarea sa grea și gîngă în împrejurările de azi și tocmai de aceea lucrează din toate puterile. Pentru locuitorii acestui ținut, cea mai bună dovadă despre grija ce le-o poartă conducătorii lor este drumul ce se deschide acum și golurile de munte ce li s'au dat din partea statului, în schimbul unei arânzi convenabile, pentru ca să sprijinească creșterea vitelor din partea locului.

Fac legământ — a încheiat dl ministru V. Tilea — că această operă de înfăptuire, ale cărei roade le vedeți azi, să o continuăm cu aceeași stăruință spre binele țării.

Ce spune dl ministru
Ioanțescu

Dl ministru al muncii și sănătății D. R. Ioanțescu mărturisește, că e adânc mișcat de felul cum se prezintă mulțimea adunată. Sunt prezenți bătrâni și copii, femei și bărbați, toți îmbrăcați cu vestimente frumoase și cu sufletul plin de bucurie. Asta dovedește, că s'au adunat nu numai pentru a fi de față la deschiderea drumului, ci și pentru a arăta reprezentanților guvernului dragostea ce le-o poartă.

Vorbește, în continuare, despre însemnătatea căilor de comunicație. Ele pun în valoare averile și munca țărănului. Încheie îndemnând populația județului Sibiu să iu-

bească pe dl ministru V. Tilea, fiindcă dănsul înțelege mai bine ca ori care altul să muncească în interesul ei și să se jertfească chiar pentru ea.

Cuvântarea dlui ministru Voicu Nițescu

Dl ministru al agriculturii, Voicu Nițescu, fiind rugat să ia și d-sa cuvântul, arată, că pentru d-sa faptele sunt grăitoare, nu vorbele. Și spre bucuria și fericirea mea — spune dănsul — poporul român dă dovadă de o rară putere de muncă și civilizație. În această privință a arătat, că știe să nu se lase mai prejos decât civilizația ungară și germană. Ba e în stare să o și întrecă. Sfârșindu-și cuvântarea îndeamnă la muncă cinstită și necurmată, care va fi cea mai bună cheazăle a viitorului nostru.

Incheind șirul vorbirilor, dl dr. Comșa, ca fiu al acestei regiuni, face mai întâi o înduioșătoare evocare a luptelor românești de pe timpul stăpânirii ungurești și isprăvește aducând elogi conducătorilor de azi ai poporului nostru, cari dau dovadă de multă înțelepciune și putere de muncă.

După acestea, oaspeții, afară de dl mi-

nistru D. R. Ioanțescu, care s'a reîntors la Sibiu, spre a pleca în Banat, și publicul adunat au pornit spre celălalt capăt al comunei Rod, la locul numit „Polana ascunsă”, unde a avut loc o însuflețită petrecere câmpenească, până după asfințitul soarelui.

Reîntorcându-se spre Sibiu, d-nii miniștri: Voicu Nițescu și V. Tilea, dimpreună cu ceilalți fruntași ai județului Sibiu s'au abătut și pe la petrecerea câmpenească a Săliștenilor, dela „Neted”, unde li s'a făcut o caldă primire, din partea celor prezenți, în frunte cu dl primar Popa și O. Răducu, mare comerciant în Săliște. Încrederea și dragostea mulțimei pentru guvernul național-țărănesc s'a dovedit și cu acest prilej, cu prisosință. La ora 10 au luat apoi drumul Sibiului.

Și așa a luat sfârșit ziua de o însemnată atât de mare pentru orașul și județul Sibiu.

În aceeași seară, dl ministru V. Nițescu a plecat la Timișoara, iar dl ministru V. Tilea în seara următoare, la București, depunând, înainte de plecare, un buchet splendid de flori pe mormântul d-ului Rațiu, moșul d-sale. Buchetul îl primise în județ.

Declarațiile dlui subsecretar de stat V. V. Tilea la Sibiu

Sosind la Sibiu, Sâmbătă 15 Iulie, la ora 9 seara, dl subsecretar de stat la președinția Consiliului, dr. Viorel V. Tilea, a convocat la o sedință pe membrii organizației național-țărănestre din Sibiu. Cu acest prilej, d-sa a făcut o seamă de declarații asupra situației politice.

Declarațiile d-sale fiind de o mare însemnată le redăm cât putem mai fidel în cele ce urmează.

Despre situația politică

Am fost întrebat de unii: Ce mai e nou în politică? Acestora le răspund: Nimic nou. Situația politică e neschimbată. Nu s'a petrecut nimic neobișnuit. Tara face față cu isbândă desfășurării politice, gospodărești și bănești. Iar celor setoși de întâmplări strigătoare, ca și celor dornici de aventuri, le spun: *Guvernul nu pleacă nici la toamnă din două pricini:*

- 1) Nu se găsește cine să-i ia locul.
- 2) Noi n'am săvârșit nici o greșală.

Nu se găsește nimeni care să ne ia locul, fiindcă nu cunosc nici un partid, nici o grupare politică, care să fi cucerit voturile mulțimei și încrederea tuturor, sau care să fi găsit măsuri mai bune decât cele ce se aplică acum pentru lecuirea greutăților cu cari luptă țara. Singură mișcarea extremistă de dreapta face șgomot, dar parlamentarii noștri, în deosebi cei din Moldova, unde s'a încercat înțelegerea șgomotului, raportează că se întrece la tăcere deplină. La situația aceasta, nu șovăesc a spune, a ajutat în primul rând creșterea popularității partidului nostru prin munca de guvernământ ce am săvârșit și săvârșim.

Ca să ducem la bun sfârșit stăruințele noastre pentru păstrarea și mai departe a ordinii și bunului simț în țară, nu cunosc mijloc mai bun decât munca la fața locului. Să mergem la sate, să arătăm că n'a fost o singură problemă, cât de grea, căreia să nu-i fi făcut față cu atât de mare isbândă încât am cules aprobările tuturor. Să arătăm, de asemenea, că n'a găsit nimeni măsuri cari să întrecă pe ale noastre și să deschidem ochii mulțimei asupra promisiilor și curselor ce l-au înșel. Lucrând astfel, vom grăbi creșterea tot mai mult a popularității noastre, creștere firească, pricinuită de înșeși înfăptuirile noastre de guvernământ.

Guvernul își face datoria

Am spus că guvernul n'a săvârșit nici

o greșală și spunând aceasta, trebuie să amintesc, că rareori un guvern a avut de luptat cu greutăți mai mari decât cele pe cari a trebuit să le înlăture guvernul nostru. Așa fiind, eu întreb: Care dintre problemele mari ale timpului a rămas nedeslegată de guvernul nostru și care dintre măsurile guvernului s'a dovedit nepotrivită nevoilor? Nici una, fiindcă deși problemele erau atât de încurcate, măsurile luate de guvernul nostru s'au dovedit cele mai sănătoase.

Nu există neînțelegeri în partid

De altfel, eu nici nu știu să fi fost atacat în măsurile ce am crezut de cuviință să le luăm. Ci singura încercare făcută a fost aceea de a se arăta partidul nostru bântuit de neînțelegeri.

Neînțelegeri n'au fost și nici nu pot fi. Mișcare de idei, da. Pe aceasta o dorim chiar, fiindcă din mișcarea ideilor nasc măsurile noastre cuminți, pe cari nimeni nu le poate tăgădui. O seamă de gazete s'au pornit să vânture în țară presupusele frământări. S'a rostit chiar cuvântul „ruptură”. Dar și aici e o închipuire bolnăvicioasă, pe care și-o fac pescuitorii în apă tulbură.

Nu poate fi ruptură în partidul nostru, fiindcă acest partid nu este al unui om, sau al unui grup de oameni, ci e partidul țărănimei, strâns în jurul unui steag și luminos condus de un program.

În ce privește activitatea politică în județul Sibiu, dl subsecretar de stat V. Tilea a arătat, că toate problemele de interes obștești au fost duse la bun sfârșit. Mai sunt unele chestiuni de amănunt, în curs de isprăvire.

Trebuie reînviată puterea tineretului

În continuare, d-sa stăruiește asupra nevoii de a se reînvia puterea tineretului. Tineretul de azi este o cheazăle pentru ziua de mâine. Avântul și puterea lui de viață trebuiesc transformate în putere creatoare. D-sa dă ca pildă înfăptuirile dela București, unde tineretul universitar a făcut lucrări de mare folos: cămine, cantine, cooperative etc.

Datoria noastră, în ceasul de față, este să continuăm și să sporim munca în curs de desfășurare. Prin aceasta vom ajunge ca la încrederea statornică a Suveranului să adăugăm statornicea încrederii țării. Să ne vedem de lucru și să fim siguri de noi, iar vântură-țară să fie sănătoși!

Recolta de grâu și buna ei vânzare

Lanurile de grâu au început a și auri spicele. Ti-e mai mare dragul să le vezi cum se leagănă sub adierea ușoară a vântului.

În unele regiuni ale țării, având un pământ mai văratic, a început secerișul. Așa bunăoară în Banat și pe Bărăgan. Peste tot grâul din anul acesta se prezintă foarte bine. Dacă oamenii noștri vor isbuti să-l adune de pe hotar în pace, se vor putea mândri cu o recoltă mai mult decât mulțumitoare, atât cantitativ, cât și calitativ.

De data aceasta ne-a ferit bunul Dumnezeu de pălitul holdelor, care în anul trecut ne-a pricinuit atâtea neajunsuri. Timpul ploios din săptămânile trecute a dat totuși puțință bobului de grâu să se desvolte bine, iar căldurile din săptămâna din urmă eu fost foarte prielnice pentru părgulirea și coacerea lanurilor. N'a plouat exact o săptămână încheiată: De Luni 10 Iulie, până Luni 17 Iulie, când s'a abătut din nou, asupra întregii țări, o ploale binefăcătoare.

Chiar și pentru grâne a fost binevenită această ploale. Dar mai mult a ajutat porumbului. După ploile cele nesfârșite, pământul s'a bătătorit atât de tare, încât țărani noștri se plâneau că abia mai puteu înfige sapa în pământ.

Peste tot vorbind, așa cum se prezintă situația, în clipa când scriem aceste rânduri, suntem îndreptățiți să ne facem nădejdi frumoase asupra recoltei de grâu, în primul rând și chiar și asupra celei de porumb, dacă ne va învrednici Dumnezeu de o toamnă frumoasă.

Pentru o cât mai bună vânzare a recoltei de grâu

Prețurile recoltei de grâu, din vara trecută, au fost și sunt destul de ridicate. Orice s'ar spune, dar e destul de bine plătit cu 50—60.000 lei un vagon de grâu. Și e destul de scumpă și pâinea, care la oraș se vinde cu 10 lei kilogramul.

Pricina ridicării prețurilor grâului din timpul din urmă a fost recolta de tot slabă din vara trecută.

Acum, fiindcă se vestește o recoltă bogată de grâu, guvernul nostru s'a gândit să ia măsuri pentru ca prețurile destul de frumoase de astăzi să nu dea înapoi. Astfel, la Conferința dela Londra, România, reprezentată prin dl ministru V. Madgearu, dimpreună cu celelalte țări dunărene, exportatoare de grâu, între cari și Polonia, a reușit să încheie o învoială cu țările de peste Ocean, în baza căreia țările dunărene și Polonia au dreptul să expozite în anul acesta 210.000 vagoane de grâu. În anul viitor vor putea exporta 175.000 vagoane de grâu.

Asta înseamnă, că grâul american va face o concurență mai mică grâului european. Pricina e recolta lor slabă din acest an.

Oferta Germaniei

Dar iată, că Germania vine și face României o ofertă foarte bună. Ea zice, că este aplicată să ne cumpere 25.000 vagoane grâu și două treimi din prisosul recoltei noastre de orz, ceea ce ar face cam 60.000 vagoane, oferind un preț cu 10—20 la sută mai ridicat de cât pe piețele mari ale Europei. Germania pretinde, în schimb, să facem și noi anumite cumpărături din industriile ei. De bună seamă, că e o ofertă ce trebuie să ne intereseze în cel mai înalt grad. De aceea, guvernul nostru se și ocupă de aproape de ea.

Ședința comitetului județean

Consfătuire cu șefii organizațiilor național-tărăniște din județul Sibiu

Din prilejul venirii d-sale la Sibiu, dl subsecretar de stat dr. Viorel V. Tilea, președintele organizației național-tărăniște din județul nostru, a ținut să aibă o consfătuire cu membrii comitetului județean al organizației, precum și cu toți șefii organizațiilor noastre de pe sate. Consfătuirea a avut loc în ziua de Luni 17 Iulie ora 11 înainte de masă, în sala „Unicum”. Au luat parte peste 120 persoane, între cari d-nii parlamentari: dr. Lucian Borcea și Nicolae Bratu, senatori; dr. Ieronim Stoichiță și dr. Pompiliu Simoneti, deputați. La intrarea d-sale, în sală, dl subsecretar de stat Viorel Tilea a fost salutat cu un val de urale.

Ședința s'a deschis într-o atmosferă de desăvârșită frăție. Dl subsecretar de stat dr. Viorel V. Tilea, președintele organizației național-tărăniște din acest județ, luând cuvântul, scoate la iveală înfăptuirile guvernării naț. țăr., între cari în primul rând lupta împotriva crizei economice și financiare, reducerea impozitelor agricole și reducerea prestațiilor. În regiunile bătute de grindină — în vara trecută — s'au împărțit 65 vagoane cereale.

Svonurile despre schimbarea guvernului — spune dl ministru V. Tilea — sunt scor-nituri răutăcioase. Guvernul nostru nu este obosit și el are toată priceperea trebuincioasă unei cărmuiri cuminți.

D-sa se ridică împotriva mișcărilor așa zise extremiste, adică împotriva celor atinși de duhul comunismului ca și împotriva celor înțelimentați în „Garda de fer”. Dacă împotriva acestora din urmă — spune d-sa — nu s'au luat încă măsuri prea aspre, aceasta din păcinea, că și ei sunt Români. Dar dacă vor continua pe drumul „pucat”, care este dăunător bunei dezvoltări a statului, atunci nu vor mai fi cruțați.

Mai departe, propune înființarea unui secretariat permanent, căruia să i-se înalzeze de acum înainte toate petițiile adresate diferitelor ministere. Acest secretariat le va alege pe cele temeinice și le va îndrepta spre a putea ajunge cât mai curând la rezultat.

Tot în sânul acestui secretariat să funcționeze un număr oarecare de avocați cari să susțină în chip gratuit procesele politice ale membrilor partidului naț.-țăr., precum și câțiva medici, cari să viziteze, fără bani, pe oamenii noștri, lipsiți.

Stăruiește apoi asupra însemnătății organizației tineretului și asupra importanței construirii liniei ferate de trafic internațional peste Sibiu (despre care am scr's într'un număr trecut al foii). Închale îndemnând pe cei prezenți la muncă nepregătită și la păstrarea disciplinei în sânul partidului.

Alte vorbiri

Dl deputat dr. Ieronim Stoichiță mulțumește d-lui subsecretar de stat dr. Viorel Tilea pentru expunerea făcută. Stăruiește asupra faptului, că în sânul partidului naț.-țăr., precum și a organizației din jud. Sibiu există cea mai deplină înțelegere. Noi toți — spune d-sa — suntem stăns uniți în jurul conducătorilor noștri: Al. Vaida Voevod, Iuliu Maniu și Viorel Tilea. Indeamnă la luptă dărză împotriva „copilăndrilor” din Garda de fer.

Dl senator Nicolae Bratu spulberă afirmațiile acelor ce susțin, că conducătorii județului Sibiu nu ar fi devotați cu trup și suflet intereselor obștești ale județului. Dovezile cele mai grăitoare sunt drumul cel nou dela Rod și linia ferată internațională peste Sibiu, care în curând va fi un fapt împlinit și va ajuta mult la ridicarea în bunăstare a județului nostru. Termină repetând stăruințele pe lângă dl subsecretar de stat V. Tilea,

pentruca prin d-sa să se obțină sprijinul întregului guvern în această cauză de interes obștesc.

Dl dr. V. Madgu mulțumește d-lui ministru V. Tilea pentru înființarea postului de notar public în p'asa Miercurea, post foarte însemnat în această regiune.

Păr. T. Roșca din Oșna Sibului cere înființarea unui secretariat permanent.

Păr. Tr. Blasău din Alțina propune să se facă, cât mai repede, reorganizarea partidului, împărțind județul în 5 plase. Fiecare plasă să aibă în fruntea ei un parlamentar, care va putea, în felul acesta, să vadă mai bine de organizarea cadrelor partidului. Scoate la iveală însemnătatea reînnoirii partidului cu elemente tinere.

Păr. Răchitan-Galeș vorbește despre lipsurile olerilor și greutatea de viață în zilele de azi. Spune apoi, că o faptă ca a d-lui senator N. Bratu, care a împărțit, în primăvară, o mulțime de altoi pe sate, poate ajuta nespus de mult la ridicarea poporului în bunăstare.

Dl Nicolae Dragomir din Sibiu mulțumește d-lui ministru Tilea pentru munca depusă spre ridicarea orașului și județului Sibiu și îl asigură de toată încrederea membrilor partidului din Sibiu.

Dl dr. Ioan Popa mulțumește d-lui ministru V. Tilea pentru munca și jertfele depuse în interesul țării și al țărănilor.

Ultimul care a luat cuvântul a fost dl dr. P. Simoneti, secretarul general al organizației naț.-țăr. din jud. Sibiu. D-sa face o dare de seamă asupra activității secretariatului, spunând că s'au rezolvat prin secretariat 560 cereri ale membrilor partidului naț.-țăr. din județ. E de părerea, că e de lipsă reorganizarea partidului și înființarea unui secretariat permanent. Indeamnă pe cei prezenți la solidaritate și muncă continuă în sânul partidului și în interesul țării.

La sfârșitul ședinței, dl subsecretar de stat V. Tilea a stat de vorbă cu fiecare șef de organizație în parte, ascultându-le plângerile și cererile. Rep.

Legi la fel pentru întreagă țară

vom avea cât mai curând, se poate chiar la începutul anului ce vine. Ținem să amintim aci, că meritul acestei opere mărețe îi revine în primul rând dlui ministru al justiției Mihail Popovici, care din clipa venirii d-sale în fruntea acestui minister n'a avut alt gând mai mare ca unificarea legilor țării.

Lucrările comisiunilor însărcinate cu redactarea definitivă a codurilor sunt împrăvite, așa că la toamnă, când se vor întruni Corpurile Legiuătoare vor putea să le voteze. Dezbateri și votări pe articole probabil nu vor mai avea loc, ci numai votarea fiecărui cod (civil, comercial, penal, procedură civilă și procedură penală) în întregime. Aceasta din motivul, că la alcătuirea codurilor au luat parte juriștii cei mai distinși, cari și-au dat toată silința să dea țării legi moderne și bune și în afară de asta, dacă s'ar vota fiecare articol, în parte, le-ar trebui Corpurilor Legiuătoare câteva luni de lucru.

După votarea lor de către Cameră și Senat, codurile vor fi sancționate și promulgate de către M. S. Regele, apoi publicate, după care vor avea putere de lege deplină.

Suntem siguri, că toată lumea este pe deplin încredințată de binefacerile ce vor decurge din această unificare a legilor, ca să nu mai aibă fiecare provincie legile ei, cum e astăzi.

Focul dela Copșa Mică

Bogății neprețuite din sânul pământului sunt mistuite de flăcări

Joi seara (13 Iulie), publicul sibian a rămas foarte mirat văzând, în spre Răsărit — Miazănoapte, cerul acoperit cu nori cenuși, luminați de o lumină roșietică închisă. Cei mai puțin cunoscători într'ale naturii crezură mai întâi că e un răsărit de lună. Greșală gravă! Trebuie să fie un foc mare undeva, ziceau alții, fiindcă numai focul dă o asemenea lumină roșietică.

Și într'adevăr a fost un foc mare, focul de lângă Copșa Mică, dar aceasta nu a știut-o publicul sibian decât în ziua următoare, Vineri.

Lumea de prin ținuturile învecinate va fi văzut și ea lumina roșietică pe cerul din partea de către Copșa Mică, și în primele seri se va fi întrebat nedumerită, ce poate fi. Atenția publicului, ce călătoria cu trenul pe acolo, încă a fost atrasă de focul ce a izbucnit lângă Copșa Mică. Până astăzi, suntem siguri, că cei mai mulți locuitori ai Ardealului au aflat de izbucnirea acestui foc. Vorba despre o întâmplare neobișnuită aleargă din sat în sat, mai repede decât poșta. Tocmai din acest motiv ne vom mărgini a scrie în gazetă numai unele amănunte, pe cari le socotim mai puțin cunoscute.

În pământul Ardealului, mai ales în regiunea Mediașului și a Câmpiei, la o adâncime destul de mare, se găsește un fel de gaz, numit metan. Acest gaz este foarte folositor, fiindcă e bun pentru luminat, încălzit și la diferite motoare.

Învățații noștri spun că între straturile pământului Transilvaniei avem cantități uriașe de asemenea gaz (mai multe milioane de metri cubi).

Ei bine, acest gaz metan, fiind strâmtorat, între straturile de pământ, își caută o ieșire. Oamenii, practic cum sunt ei, îl așteaptă la ieșire și prinzându-l cu mașinării speciale, îl folosesc în fel și fel de chipuri. Dar se vede că metanul nu ieșuiește numai prin locurile unde vreau oamenii, ci o mai ia razna și prin alte părți.

Așa s'a întâmplat și între Copșa mică și Mediaș. Într'una din zile, gazul metan a izbucnit în liber, printr'o baltă. Cât eșia, se împrăstia în văzduh. Dar cum în drumul său a întâlnit și pietri, le-a smuls din locul lor și le-a asvârlit afară. Acestea, izbîndu-se una de alta au produs scântei, cari numai decât au aprins gazul. S'a iscat astfel un foc năprasnic. Flăcările au atins o înălțime de peste 200 metri. Văpaia dogorește atât de grozav, în cât nimeni nu se poate apropia mai mult de 500 metri de foc. Inginerii cari lucrează la stângerea focului se îmbracă cu haine pregătite dintr'o materie care nu se încălzește.

Zilnic vin, la focul de lângă Copșa Mică, automobile și autobuse din toate părțile Ardealului, pentruca să vadă focul mai de aproape. Focul e cam la aceeași depărtare atât de Mediaș cât și de Copșa Mică (cam 9 kilometri), la punctul numit pădurea Șomârțului. De comunele Proștea Mare și Ighișul, e la o depărtare de 3 km.

Până acum s'au făcut câteva încercări de stingere, dar fără rezultat. Focul par'că se înteteste. Mediașul și satele învecinate sunt luminate în timpul nopții ca ziua de flăcările de lângă Copșa. Cantitatea de gaz, ce se arde în fiecare zi și prin urmare se pierde, e enormă. Până astăzi numai s'a pierdut gaz în valoare de multe milioane.

INSTINTĂRI pentru vizitarea focului dela Mediaș, cu autobuse confortabile se pot face, la Frații Rășpeș Sibiu Piața Reg. Ferd. 11 Telefon 145. Costul pentru o persoană, dus și întors, este Lei 100.

Despre legea conversiunii

Drepturile plugarilor cu pământ sub 20 de jugăre

În numărul trecut al foii am fost dat o lămurire în legătură cu legea conversiunii. La darea acestei lămuriri ne-am folosit numai de litera legii fără a consulta mai de aproape și regulamentul, care a apărut la începutul lunii Iulie. Din această pricină revenim asupra celor scrise și spunem următoarele:

Nu au decăzut din drepturile prevăzute în legea conversiunii nici datoriile care nu au dat cambii noi până în ziua de 15 Iunie 1933.

Tot în articolul din numărul trecut al foii s'a mai strecurat o greșală și anume: nu reținea destul de limpede din text, că cine trebuie să plătească numai dobânda de 1 la sută și cine trebuie să plătească 4 la sută dobândă și ceva din capital (cu a treia parte din venitul agricol sau alt venit).

Cine sunt mici agricultori?

În numărul acesta ne ocupăm de soarta micilor agricultori, arătând cece trebuie să facă pentru a-și apăra cât mai bine interesele.

Potrivit regulamentului legii pentru reglementarea datoriilor rurale și urbane, publicat în „Monitorul Oficial” Nr. 148 din 1 Iulie 1933, sunt socotiți ca mici agricultori următorii:

1. Muncitorii de pământ cari nu au mai mult de 10 hectare (20 jugăre) pământ.
2. Muncitorii de pământ cari au și altă îndeletnicire în comunele rurale, dar nu au mai mult de 10 hectare (20 jugăre).
3. Preoții, învățătorii, micii meseriași, sătenii ce sunt proprietari de mori mici țărănești, funcționarii (slujbași) și pensionarii comunali, cari nu au mai mult de 10 hect. (20 jugăre) pământ.
4. Coloniștii cari, afară de loturile date de Stat (de orice întindere), au mai dobândit până la 10 hectare (20 jugăre).
5. Oșterii invalizi cari, în afară de loturile primite de la Stat, nu au mai mult de 20 jugăre.
6. Grupurile de săteni cari au cumpărat terenuri agricole în comun.
7. Cultivatorii de pământ, cari au în proprietate pământ agricol până la 20 jugăre și al căror venit neagricol nu întrece $\frac{1}{2}$ din venitul lor total, sau a căror avere neagricolă nu depășește 40 la sută din valoarea averii lor totale.

În calculul cotelor de 10 hectare (20 jugăre) nu intră drepturile neîmpărțite de proprietate din pădurile comunale și compozesorate.

Ce trebuie să facă?

Ne ocupăm aci de datoriile cu mai puțin de 20 jugăre, fiindcă ei sunt cei mai numeroși și noi am fi bucuroși dacă le-am putea fi de folos, prin lămuririle noastre.

Ei bine, care este situația acestor datoriți?

Mai întâi de toate, legea cere o condiție: datoria să fie mai veche de 18 Decembrie 1931. Cine s'a băgat dator de la această dată încoace trebuie să plătească suma întreagă și dobânda zilei.

Dar să se mai știe un lucru: pentru că cineva să se bucure de scutul acestei legi, e de lipsă ca datoria lui să întrecă suma de 300 lei pe hectar, adică pe două jugăre, ceea ce înseamnă că un gospodar cu 10 jugăre pământ, având o datorie numai de 1000 lei, va trebui să o plătească întreagă.

Acum să luăm o pildă. Să zicem că badea Gheorghe Promoroacă datorează la o

bancă oarecare sau un î parti ular cu 40.000 lei, din 1 Iulie 1927. Omul nostru are o avere de 15 jugăre pământ.

Legea conversiunii și regulamentul ei spun lămurit, că badea Gheorghe Promoroacă capătă o păsuire de 5 ani, începând de la 14 Aprilie 1933 plătiind în acest răstimp o dobândă de 1 la sută pe an. Dacă după acești 5 ani, guvernul va vedea, că sărăcia nu a mai scăzut, va putea prelungi acest moratoriu pe un timp oarecare, dar care timp nu poate fi mai lung de încă 5 ani.

Cum se socotește dobânda?

Dar să vedem, după ce sumă va trebui să plătească el dobânda de 1 la sută?

Dacă în anul 1927, când s'a împrumutat Promoroacă la bancă, se lua o dobândă de 18 la sută, această dobândă se adună totă la capital, până la data de 2 Aprilie 1931, când s'a adus legea contra cametei. De la această dată înainte și până la 14 Aprilie 1933 se va plăti dobânda legii de 13 sau 14 la sută.

Făcând o socoteală vom găsi, că datoria omului nostru, cu dobânzi cu tot, s'a ridicat la suma de peste 80.000 lei. Prin urmare, dobânda de 1 la sută după această sumă o va purta. Bine înțeles, dacă nu și-a plătit la timp dobânzile.

Reducerea datoriilor

Legea le dă voie băncilor și celorlalți creditori să reducă, să scadă la jumătate, sumele ce au de primit de la datornicii lor. Asta numai dacă li vine la socoteală și vor să pună mâna mai curând pe ceva bani. Silite nu sunt.

În asemenea caz, datoria va trebui să poarte o dobândă de 4 la sută după suma înjumătățită. Dar să ne întoarcem la exemplul nostru cu Promoroacă. El, care datorează 40.000 lei (dacă a purtat regulat dobânzi până la 14 Aprilie 1933), după cererea băncii sau a creditorului particular va ajunge să mai datoreze numai jumătate suma, adică 20.000 lei. Prin urmare, după această sumă va plăti dobânda de 4 la sută.

Dar omul nostru va trebui să plătească și ceva din capete. Cât? Vom lămurii tot cu un exemplu.

Dacă Promoroacă are 15 jugăre de pământ și în foile de dire venitul fiecărui jugăr e prețuit la 300 lei, — ca bază se ia recensământul făcut astă-iarnă — atunci înseamnă, că el plătește impozit agricol după un venit de 4500 lei. Ei bine, Promoroacă e dator să plătească în fiecare an câte o treime din acest venit, ceea ce face 1500 lei, care se socotește în capete. Și asta până când va plăti întreaga datorie înjumătățită.

Repetăm însă, felul acesta de plată se va face numai în cazul când băncile și ceilalți creditori particulari, de bună voie, vor cere plata a jumătate din creanțele (retenziunile) lor.

În numărul viitor al foii vom lămurii cari sunt datoriile cari nu intră în aceste prevederi.

VALOAREA BANILOR STRĂINI

1 liră engleză	=	561—570	lei
1 dolar	=	113—123	„
1 franc francez	=	6'60—6'90	„
1 liră italiană	=	8'80—9'25	„
1 franc elvețian	=	32'40—33'00	„
1 florin olandez	=	67'40—68'00	„
1 marcă germană	=	39'50—41'00	„
1 șiling austriac	=	20'00—22'00	„
1 pengő unguresc	=	23'00—24'00	„
1 dinar iugoslav	=	2'20—2'50	„
1 coroană cehoslovacă	=	4'95—5'00	l.

INFORMAȚIUNI

PRINTUL NICOLAE LA LONDRA. A. S. R. Principele Nicolae al României, sburând cu un aeroplan, a ajuns, Marți 18 Iulie, la Londra, unde a vizitat uzinele de aeroplan ale Angliei, cari sunt printre cele mai mari din lume. Precum se știe, principele Nicolae face de prezent o călătorie în întreaga Europă, spre a vizita fabricile de aeroplan ale diferitelor state.

ALERGĂRI DE CAI LA SIBIU. Societatea hipică din Sibiu și Școala de aplicație a Cavaleriei organizează al 11-lea concurs hipic sub înaltul patronaj al M. S. Regelui Carol II. Vor avea loc: concursuri de obstacole, 2) curse de garduri pe cal pur sânge, 3) producțiuni hipice și concursul militar. Concursul se va ține în zilele de 21, 23, 24 și 25 Iulie 1933, ora 15, pe câmpul de carier al școalei. Se vor împărți premii în valoare de 200.000 lei. Biletele se găsesc la școala de aplicație a Cavaleriei și în ziua concursului la casă.

MANEVRE DE TOAMNĂ. Ziarul „Dimineața” din București vestește, că în toamna aceasta vor avea loc manevre militare în regiunea Mădărașului.

O VIZITĂ ÎNSEMNATĂ. La începutul lunii viitoare este așteptat să sosească la București dl. E. Luard Harriot, fost președinte de consiliu în Franța și unul din oamenii politici cu cea mai mare autoritate în ce privește îndrumarea politicii din afară a țării sale. Cărușile noastre politice dau o mare însemnătate acestei vizite.

A ALUNECAT PĂMÂNTUL. Din pricina ploilor din ultima vreme, în satul Niscoreni, din jud. Lăpușna, a alunecat o bucată uriașă de pământ, târând cu sine 50 de case, cari s'au dărâmat toate. Morți n'au fost. Sătenii din Niscoreni au trăit clipe de groază.

SERBĂRILE AVIAȚIEI. Ji 20 Iulie au avut loc la București, mari serbări aviatice. Cu acest prilej a fost sărbătorit patronul aviației românești, care este sfântul Ilie. Din provincie au luat parte 20 de aeroplan, iar din București 25.

FOAMETE NEMAIPOMENITĂ ÎN RUȘIA. Ziarele germane aduc o știre ce înfiorază pe oricine o citește. Ele sunt informate, că în ultimele luni, în Rusia sovietică ar fi murit de foame la vreo 10 milioane de locuitori. Foametea aceasta apocaliptică se datorește recoltelor slabe din anul 1932, dar mai ales măsurilor luate de către cârmuirea bolșevică, care adună de la oameni tot rodul muncii lor de peste an. — Doamne ferește de așa nenorocire!

SLABE SEMNE DE PACE! Toată lumea vorbește de pace, dar sunt puținii aceia cari slujesc cu credință acestei idei. Statele Unite ale Americii încă ar vrea să pară în ochii lumii ca adânc iubitoare de pace, dar în fapt se înarmează cu un zor nemaipomenit. Nu mai departe decât zilele trecute, ministrul lor de război a pregătit un plan de modernizare a armatei americane, înfăptuirea acestui plan costă cam 50 milioane dolari, dar nimeni nu cântărește împotriva unor atare cheltuieli. E vorba să fie schimbăți toți calii dela regimentele de cavalerie și dela căruțele celorlalte regimente cu automobile și motocicletele.

URCAREA PREȚURILOR LA VINURI. Uniunea generală a Sindicatelor viticole vestește, că din informațiile ce le are dela Sindicate, prețul vinurilor este într-o ușoară urcare de la 1 Iulie a. c. Urcarea se datorește că recolta anului trecut a fost cea mai mică de la război încoace.

DI GR. IUNIAN, fost ministru va ține o conferință despre RESTABILIZARE, Sâmbătă la 22 Iulie 1933, ora 7 d. m., în sala Prefecturii din Sibiu. Toți acei cari se interesează de problemele financiare la ordinea zilei sunt invitați a lua parte la această conferință. — Intrarea liberă.

SOTIA PRIMULUI MINISTRU al Ungariei Gömbös, a încetat din viață în ziua de 17 Iulie. Asupra morții ei, ziarele ungurești scriu următoarele: Acum 4 ani, se juca la Budapesta o piesă de teatru sguduitor, la care era de față și soția lui Gömbös. La un moment dat, toate luminile s'au stins și în mijlocul acestei tăceri au bubuit câteva focuri de revolver. Când s'au reaprins luminile soția lui Gömbös a fost găsită leșinată de spalmă. Din seara aceea s'a ales cu o boală de inimă, de care nu s'a mai putut tămădui și care în ziua de 17 Iulie i-a și adus moartea.

Păr sănătos și lucios

pein
SHAMPOON TÊTE-NOIRE-EXTRA
cu luciu și păr



DOI SBURĂTORI din Lituania, cari voiau să sboare dela New-York, în capitala țării lor (Kovno), din cauza unei furtuni, s'au prăbușit cu aeroplan cu tot pe pământul Germaniei. Guvernul lituan a hotărât doliu național în semn de îndurerare pentru pierderea celor doi sburători.

Ca prin minune vă veți vindeca de reumatism, gută, sciatică, dureri de cap și nevralgii cu tabletele Togel, confirmate de milioane de ori. Togel-ul ajută imediat și este cu totul nevinovat!

IMPOTRIVA RACULUI. Profesorul medic Calmette din Paris a făcut, la Academia din acest oraș, o comunicare interesantă, în legătură cu leucemia racului (cancerului). El a spus, că doi învățați, un american și un francez, au avut ideea de a întrebuința doze slabe din veninul șarpelui Cobra (un șarpe foarte veninos, care trăiește prin Indii), pentru a trata cancerul (racul) din stomac. Încercarea lor a dat roade minunate, căci rănilor au încetat de a se mai mări, iar durerile s'au ușurat și ele simțitor. Acum profesorul Calmette, dimpreună cu cei doi învățați, lucrează împreună spre a se încredința pe deplin de puterea de tămăduire a acestui leac ciudat.

Vitrinele firmei 14988 R.B.
CAROL BREITENSTEIN, Sibiu Piața Regele Ferdinand No. 17 orientează despre ultimele noutăți de modă și prețurile cele mai ieftine ale zilei. Este deci în interesul publicului a privi aceste vitrine.

UN CAZ CIUDAT DE ORBIRE. Tânărul Teodor Pipa, din Iași, după ce a dormit timp de 2 ore, după mesă, s'a trezit dintr-o dată și sârlind din pat a început a striga disperat, că a orbit. Fiind chemați mai mulți medici, nefericitul tânăr le-a explicat, că a văzut că o femeie l'a ținut în pat cu genunchiul pe piept strigându-l: „Lovește-mă, dacă poți”. El s'a smuncit și a lovit cu pumnul în genul. Femeia i-a strigat apoi: Mai lovește-mă dacă mă vezi. În acest moment s'a trezit, a deschis ochii, dar n'a mai văzut nimic. Orbise. Medicii sunt uimiți și ei de această întâmplare ciudată.

Ciorapi, șosete Schimmy, pantaloni reform, costume de baie, bonete, lingerie de sugaci, lingerie de domni, pânzării și mărunțisuri în mare alegere cu prețurile cele mai ieftine la Franz Hemper, Piața Regele Ferdinand 3-5 (Edificiul Creditului Fonciar). 15149

Editura și tiparul „Tipografia Poporului”
Redactor responsabil: H. N. BRATE

Dr. I T T U

15541

s'a reîntors din străinătate și dă consultații zilnic, Sibiu, strada Regina Maria Nr. 36.

S'AU CIOCNIT DOUĂ VAPOARE, unul chinez și altul japonez. Ciocnirea s'a întâmplat în largul Oceanului, la nord de Mandciuria. Vaporul chinez, care purta cu el 257 călători s'a scufundat. 168 călători, au pierit în valuri, iar 89 au putut fi scăpați de vaporul japonez.

Obiecte pentru cadouri Alpaca, Ceasornice, Bijuterii și Tacâmuri. — Prețuri foarte reduse, la

Emil Höchsmann Bijutier

Sibiu, strada Regina Maria 41

14839

LA SERBAREA dată în Sibiu la 2 Iulie 1933, de către Societatea „Mărești” au eșit câștigătoare următoarele numere: No. 18—280—40—265—190—653—465—393—259 și 273. Posesorii acestor bilete, sunt rugați a trece pe la Comenduirea Pieței Sibiu, pentru a-și ridica obiectele câștigate.

Sandalete colorate la modă

Lei 195.—

15156 ra.

J. Kovács, Strada Regina Maria 17
Depozit de ghele

Dureri de cap și dureri nervoase de tot felul se combat cu deplin succes prin cunoscutele tablete Togel, laudate în scris peste 6000 de medici. Dar și la dureri reumatice și guloase tabletele Togel s'au dovedit admirabile. Deaceia Togel nu trebuie să lipsească din nici o casă. Se găsește în orice farmacie.

15145

SCHMIDT

Umbrele de ploaie și soare

pentru oraș și plajă.

Sibiu, str. Regina Maria 14, în curte.

CU INCEPERE de 19 Iulie a. c., se pun în circulație trenurile de băi pe distanța Sibiu Ocna-Sibiului Băi și ratour după cum urmează: Sibiu pleacă la ora 8, 11'18, 19'30. Sosește în Sibiu „ „ 9, 12'15, 20'25.

Cum se menține mai bine ondulăția Dv. Ați fost de sigur deseori decepționați, că coafura Dv, nu a ținut mult. Aceasta se datorește efectului alcalinilor, pe cari le conține fiecare produs pentru spălarea părului și cari îndepărtează murdăria și grăsimea. Neutralizați însă părul Dv. prin clătirea cu „Luciul pentru păr” TÊTE NOIRE, el își menține mai mult timp ondulățiile și rămâne faimos și sănătos.

15.59

RUDOLF MOSSE S. A. Evenimentele produse la fundatiunea Rudolf Mosse, Berlin, nu ne sting în nici un fel conducerea întreprinderii noastre. Rudolf Mosse S. A. București, I. Bulev. I. C. Brătianu 22. Director I. Brănișteanu.

Știri din alte țări

ITALIA. Pe urma stăruințelor domnului I. Lugosianu, ministrul nostru la Roma, s'a ajuns la o prelungire, încă pe 6 luni a tratatului de prietenie dintre România și Italia. Acest tratat a fost încheiat încă în anul 1926, pe un timp de 5 ani. El a expirat deci în anul 1931. De atunci, cu toate străduințele guvernului nostru, el n'a mai putut fi reînviat, ci numai prelungit. În total a fost prelungit de trei ori, pentru câte 6 luni.

Dacă tratatul de prietenie cu Italia ar fi fost reînviat, urmările politice internaționale ar fi fost foarte însemnate, fiindcă prin tratat, Italia se angajează, alături de România, să vegheze la respectarea tratatelor de pace.

Notăm că în anul 1931, când ar fi trebuit să se fi reînviat acest tratat, în fruntea țării

noastre era guvernul Iorga, iar ministru de externe dl. I. Ghica. Prin urmare acestora li se datorește întrelăsarea de care ne plângem astăzi! Să nădăjdulim însă, că dl. Nicolae Titulescu, vrednicul nostru ministru de externe va ști să lecuiască, cu vremea, și acest gol în politica României.

GERMANIA și RUSIA. Hitleriștii germani privesc pe bolșevici cu aceleași ochi cu cari privește pisica șoarecii. Dovezi despre aceasta au dat nenumărate dela venirea lor la cârmă Germaniei. Rușii au cam simțit colții hitleriștilor și ca urmare s'au luat mai cu buna pe lângă țările cu cari se învecinează (România, Polonia, Lituania etc.).

În timpul din urmă, bolșevicilor le a venit o nouă veste neplăcută din Germania și anume, că refugiații ruși aflați în Germania se organizează militărește, în batalioane de asalt, ținând la doborârea cârmuirii comuniste din Rusia. După cum scriu ziarele franceze, până de prezent, numărul acestor ruși s'ar ridica la aproape 6000. La spatele lor ar sta Hitler și oamenii lui.

Ce povestește un fost prizonier care s'a reîntors acum din Rusia

Săptămâna trecută a sosit la Brașov un fost prizonier, din Rusia Sovietică, cu numele Iohan Lurtz, care luptând în armata austro-ungară, în regimentul 24 hovezi din Galiția, a fost luat prizonier de către Ruși, în apropierea localității Pjesmesel, în ziua de 25 Ianuarie 1915. Dimpreună cu alți prizonieri, Lurtz a fost transportat la Ohansk, în gubernia Permsky, unde după 14 zile a izbucnit tifosul exantematic, care a răpus mai bine de două treimi din prizonierii aflați în lagărul de acolo.

Dela Ohansk, el a fost dus în Siberia, în apropierea comunei Odjorski Zavot, unde a lucrat pe diferite moșii, iar în anul 1917 a fost dat ca slugă la un negustor din acea comună, unde s'a și căsătorit.

Până în anul 1922 a dus-o destul de bine înă în acel an l'a murit soția (după care s'a însurat a doua oară) și s'a pornit și ofensiva de colectivizare. Și fiindcă el nu voia să lucreze în colectivitate — devalma — a trebuit să sufere tot felul de prigoane.

Văzând că nu mai e chip de trăit în Rusia, și-a pus în gând să se reîntoarcă în țară. Deci și-a luat nevastă, cu cei doi copii și s'a dus până la granița polonă, unde, după ce a fost despoiat de tot ce avea asupra lui, numai cu hainele de pe el, a fost lăsat să treacă granița. Din Polonia apoi, cu ajutorul legației noastre de acolo, a putut ajunge în România.

Despre viața din Rusia sovietică, Lurtz povestește lucruri îngrozitoare. Plugarii sunt puși la munci grele și lungi, iar ea răsplătă primesc în fiecare zi câte o pâine și o ciorbă fără carne. Femeile lucrează la fel cu bărbații. Copiii dela 12 ani în sus sunt întrebuințați ca ajutoare.

La ora 5 dimineața, se sună clopotul. Oamenii se așează în rând, iar primarul dă ordin pentru lucrările ce trebuiesc îndeplinite în ziua aceea. Lucrul ține până seara târziu, cu o scurtă odihnă la amiază.

Mai sunt prizonieri în Rusia

Iohan Lurtz mărturisește că și astăzi mai sunt o mulțime de prizonieri în Rusia sovietică, cari sunt puși la munci grele.

Astfel, în Siberia, în comuna Nicikina, se găsește un prizonier cu numele Constantin Lupea, din comuna Ormeniș, județul Alba. Un altul cu numele de familie Ciupa, tot din jud. Alba, a fost deportat în Siberia și osândit la muncă silnică, pentru că vânzându-și pământul și-a cumpărat o casă cu 2000 ruble, iar spionii bolșevici cercetând de unde are banii au refuzat să creadă spusele lui Ciupa.

Sibiul și frumoasele sale împrejurimi

Nu trece an, în care Sibiul să nu aibă noul vizitator și noul act de prosperitate. Anul trecut orașul nostru a avut cinstea de-a găzdui în sânul său pe cereștii străni din toate colțurile pământului la Jamboreea națională, la care a participat însuși M. S. Regele cu marele Voevod Mihail. Anul acesta avem cursul de informațiuni al căpitănilor, cursurile de vară ale învățătorilor din câteva județe și multe alte lucruri importante se desfășoară în Sibiul.

Mulți sunt nedumeriți și se întreabă: Dece toate acestea la Sibiu și nu în altă parte? Pentru a putea răspunde tuturor și mai mult spre a face cunoscut vizitatorilor noștri tot ce are Sibiul și împrejurimile, în cele ce urmează vom schița pe scurt însemnătatea Sibiului, părțile sale frumoase și pitorești ale împrejurimii.

Un oraș cultural

În ce privește așezămintele culturale, Sibiul se poate număra între primele. Aici este vatra vechi Asociației „Astra”, care a fost prima filială care a luminat poporul românesc din Ardeal și care-și împrăștie și astăzi trazele sale binefăcătoare peste tot ce este românesc. Școala mitropolitană deasemenea este așezată în frumoasa cetate a Sibiului. Între izvoarele de cultură numărăm: Liceul de băieți și fete, Școala elementară și superioară de Comerț pentru băieți și fete, Academia teologică, Seminarul Andreian, Școala normală de băieți și fete, Școala de menaj, Școala de arte și meserii etc. Compatrioții sași deasemenea au liceele de băieți și fete, Școli de comerț, Seminar, etc.

Important pentru oaspeți este vizitarea muzeului „Astra”, care este o adevărată comoară națională. Muzeul Bruckenthal la fel înmulțește sumarul cunoștințelor oricărui vizitator.

Dintre societățile culturale și de sport notăm: „Asociația Românească”, Soc. de cântări „Gh. Dima”, „Reuniunea culturală a meseriașilor români”, Soc. sportivă „Șolmil” etc.

Străzi și parcuri

Străzile orașului Sibiu, vorbind în linii generale sunt bune afară de cartierele noi

unde se lucrează acum, curățenia lor cât și stropirea cu apă în timpul verii se face regulat.

Parcurile Sibiului sunt foarte bine îngrijite și putem spune, că suntem în fruntea oricărui oraș din țară în privința aceasta. Avem: Promenada sub alei, parcul sub arini, parcul Asociației, (în care se află bustul lui Gheorghe Barițiu și Schiller) etc.

Ospitalitatea

Dacă Sibiul e mult vizitat se datorește și faptului, că oaspeții sunt bine primiți și serviți de către hotelieri și restauratori. Un lucru se trebuie recunoscut. Pe planul întâi remarcăm Hotelul-restaurant-cafenea „Bulevard” și „Impăratul Romanilor”. Urmează apoi restaurantele „Bufnița”, „Ulcum” și alte multe în care se servește curat, conștiincios și cu prețuri omenite. Muzici plăcute delectează publicul în fiecare seară.

Împrejurimile Sibiului

La 4 km. depărtare de oraș e situată pădurea „Dumbrava”. În mijlocul căreia se află un lac, pe care publicul se poate distra cu bărcile. Lângă lac, uzina electrică a înflințat o grădină zoologică, unde se găsește tot felul de animale sălbatice.

Este unica grădină zoologică din România. Tot acolo se află un restaurant foarte îngrijit în care zilnic cântă muzică de jazz. E foarte ușor de vizitat întrucât tramvacele electrice circulă până acolo.

Dela Râșinar în sus, pe vârful munților Cibinului se află stațiunea climaterică „Păltiniș”, cu un sanatoriu militar, o bisericuță clădită sub îngrijirea I. P. S. Mitropolitului Ardealului Dr. Nic. Bălan și stațiunea de cură a băncii Sparkassa. Este cele mai frumoase stațiuni de felul acesta din întreaga țară.

La o distanță de 15 km. de Sibiu se află băile Ocna Sibiului. — Se pot face băi calde și reci de sare. Patru lacuri frumoase formează bunul aspect al stațiunii. Hoteluri și restaurante bine îngrijite completează cerințele unei stațiuni balneare moderne. Autobuse ultra-moderne și confortabile stau la dispoziția publicului în fiecare ceas.

Tot în apropierea Sibiului se află și Căminărioara, renumită prin livezile sale de creșet. O excursie în direcția acela aduce mulțumiri oricui.

Iată câteva lucruri frumoase de care dispune Sibiul. Mai sunt încă o mulțime, dar spațiul nu ne permite de-ale descrie. În orice caz credem, că vizitatorii noștri vor fi mulțumiți spunând despre Sibiu numai cuvinte de care ei se bucură.

R. S.

Impăratul Romanilor

SIBIU, str. Regina Maria 2. Telefon Nr. 50

Hotel de rangul întâi

cu 100 camere. Situat în centru, conduct de apă caldă și rece, ascensor, apartamente de băi particulare, iluminare electrică, încălzire centrală.

Cafenea și Restaurant

Cel mai vechiu și mai renumit local al oaspeților.

Încăperi mari pentru joc și citit, prânzitoare și camere speciale.

15187 rs

CĂTRE ABONAȚI. Cu toate apelurile ce le-am făcut, mai sunt încă cetitori ai foliei care nu și-au plătit încă abonamentul, uitându-și de această datorie firească, de oameni cinstiți. Noi am înțeles greutățile vremii și am așteptat cât a fost cu putință, în credința, că vor înțelege și cetitorii rămași în restanță, greutățile noastre și își vor găsi prilejul să-și achite abonamentul în restanță. Așa se explică așteptarea noastră. Mai facem deci un apel prietenesc, către abonații restanțieri, să ne scutească, și pe noi și pe ei, de neplăcerea de a-l pune ca numele în foale și de a-l da pe mâna avocatului. Trebuie să înțeleagă fiecare, că foala se scoate cu mari și grele cheltuieli; tiparul, hârtia, cerneala, munca costă bani grei, plătit înainte. Deci e la mintea omului, că așteptând pe abonații restanțieri, facem o mare jertfă. Ori nu credem să se găsească oameni cinstiți, care să pretindă o jertfă fără sfârșit din partea unei folii, care le este o îndrumătoare și o informație cinstită și sinceră.

CASA DE ASIGURĂRI SOCIALE, SIBIU

Publicațiune

În conformitate cu dispozițiunile art. 1, 41—46 din Legea pentru unificarea asigurărilor Sociale și în conformitate cu dispozițiunile Deciziei Ministeriale No. 31546/1933, patronii meseriași care au până la 10 angajați inclusiv precum și lucrătorii la domiciliu și cei independenți care sub asigurare obligatorie și se încadrează în următoarele trei clase:

La cl. I a cel ce în mod obișnuit lucrează singuri.

„ „ II-a cei ce au ucenici.

„ „ III-a cei ce au lucrători (calfe).

Lucrătorii la domiciliu și cei independenți se încadrează în clasele I, II și III, după alegerea lor.

În consecință toți aceștia sunt obligați a se anunța imediat la Casa de Asigurări Sociale Sibiu sau la Oficiile de Asigurări din Săliște și Târnăveni pentru a-și scoate cărți—chitanțe și a lipi timbrele de asigurare.

Cel ce vor fi aflați în contravenție vor fi amendați conform art. 103 din lege cu valoarea dublă a timbrei nelipite până la data când s'a făcut controlul.

DIRECȚIUNEA

15192 Casa de Asigurări Sociale, Sibiu.

PREFECTURA JUDEȚULUI SIBIU

No. 6279/1933

15178

Concurs

În baza art. 78 din Reg. L. St. F. P., publicăm concurs pentru ocuparea postului de notar al comunei Sebeș de sus, jud. Sibiu, devenit vacant.

Candidații vor înainta cererile însoțite de actele recerute de art. 5—7 din L. St. F. P., la Prefectura județului Sibiu, până la data de 1 August 1933.

Retribuțiunile vor fi cele prevăzute în bugetul Ministerului de Interne.

Sibiu, la 13 Iulie 1933.

Prefect:

Dr. Coriolan Ștefan

Șeful serv.:

Hurbeanu

Beția

14851

Ome vechie a scopa de patina aceasta uricioasă să în-
trebuințeze „Antibetunul Ver-
tes” scutit legal, preparat de
mult încercat, care desigură
bețivul de băuturi spirtoase.
Ridă fără gust se poate da pă-
timașului fără știrea lui. Mi-
și miș scrisori de recunoștință.
2 flacoane 360 lei. Spesele po-
stale și ambalaj în regie pro-
pria la Farmacia „Vulturul
Alb” Lugoj, No. 34, Banat.

Plicuri cu hârtie

pentru scrisori

100 plicuri și cu 100 hârtii

Prețul: Lei 25.—

în cutii

pentru boltașii dela sate

se află la

Librăria „Foala Poporului”

Modele pentru mobile

diferite flori în culori desenate
gata, mari și mici, bune de folosit
la mobile de către măsari,
se află la

Librăria Foala Poporului

S PUNEȚI totdeauna când co-
mandați sau cumpărați ceva,
că ați ctit încredințat sau pu-
blicat în „Foala Poporului”

Prefectura județului Sibiu

No. 6278/1933 H.

15177

Concurs

În bază art. 78 din Reg. L. St. F. P., publicăm concurs pentru completarea postului de notar al comunei Gh. Jase de jos, jud. Sibiu, devenit vacant.

Candidații la acest post, își vor înainta cererile însoțite de actele recerute de art. 5—7 din L. St. F. P. la Prefectura jud. Sibiu, până la data de 1 August 1933.

Retribuțiunile vor fi cele prevăzute în bugetul Ministerului de Interne.

Sibiu, la 13 Iulie 1933.

Prefect:

Dr. Coriolan Ștefan

Șeful serv.:

Hurbeanu

Moșie de vânzare

Casa de Păstrare din Săliște, proprietara moșiei din Roșia de Secaș (fostă a familiei Dobolyi), vinde această moșie comasată în jurul intravilanului, consfățitoare din peste 51 jug. arător, fânaș, luncă și 6 jug. vie, împreună cu supraedificatele și moara cu motor, prin concurență publică, cu oferte în scris închise, la 1 August 1933, la biroul notarului public din Săliște.

Formularele de oferte cu condițiunile speciale sunt depozitate la biroul Cassel de Păstrare în Săliște, la Primăria comunei Roșia de Secaș și la institutele de credit „ALBINA” în Sibiu și „PATRIA” în Blaj, de unde amatori le pot ridica pentru întrebuințare.

Ofertele se primesc de către notarul public până la ora 11 a. m. a zilei de 1 August 1933.

15181

Registre pentru procese verbale

liniate și frumos legate

se află de vânzare la

Librăria „Foala Poporului”.

Casă de vânzare

în Sibiu, strada Lungă Nr. 29, compusă din 10 camere cu restaurant, cârciumă și băcanie. Prețul 400.000 lei. Se primește și libel de bancă. 15169

Alimentație

modernă variată

Mâncare normală, vegetariană și de dietă

În cunoscuta bunătațe și cu prețuri moderate recomandă Masa de prânz „Vitamine”

strada Brukenthal 13

Regina Maria 20

15184 rs

O moară

asistematică, cu două pietri, se vinde Duminică în 6 August 1933, din mână liberă, la societatea: Ioan Kraus și soții din Hosmar, plasa Nocrich, jud. Sibiu. Amănunte la fața locului. 15177

Nutriția părului Dakrysol

(Cholesterin-sulf-albumină-Hormon de creștere)

Tabloul alăturat, domnii mei, arată cu precizie din ce rezultă chelia sau cum se produce în caz că nu o preveniți cu nimic.

Locul cel mai periculos pentru creșterea părului la toți bărbații e țeastă capului. Aici este întinsă pielea fără mușchi elastici. În caz că creșterea părului pe suprafața pielii capului va înceta înaintea dezvoltării țestei capului, sau dacă mușchiul occipital e peste măsură de dezvoltat, atunci fatalitatea a survenit. Pielea se întinde, și aprovizionarea sângelui și iritarea nervoasă și trofică, produc turburări. Treptat se formează mătreața ca prim semn alarmant care anunță viitoarea chelie. — În acest caz trebuie să interveniți imediat cu nutriția artificială și să folosiți zilnic Dakrysol. 15169

Nutriția și săpunul Dakrysol se găsește în magazinele de specialitate.

Laboratoriul physiolog. Prof. Dr. F. Sigmund, Stuttgart.



Casa Națională Culturală, Vurpăr

Publicațiune

15199

În ziua de 6 August a. c., ora 2 d. m., se va ține licitație publică, cu oferte închise și sigilate și fără drept de supra ofertă pentru darea în întreprindere a construcției Casei Naționale Culturale din Vurpăr, în limita sumei de Lei 1.000.000 (un milion).

Garanția va fi de 6%, din valoarea ofertei, în numerar sau efecte garantate de stat, ori scrisoare de garanție emisă de o bancă de prima bonitate.

Licitația se va ține în localul școlii vechi din Vurpăr, unde se pot vedea planurile și devizul în orice zi.

Vurpăr, la 6 Iulie 1933.

Comitetul.

Repararea și vânzarea tuturor

15088 rs

mașinilor de birou și tocure rezervoare

„Triumph” Sibiu, Piața Regele Ferdinand 18

La restaurantul, Cofetăria și Cafeneaua „BUFNIȚA”

Sibiu, strada Regina Maria 51

Se servește: Bucătărie românească, Vinuri bune de Târnave, Bere Trei Stejari blondă și neagră. Prăjituri speciale a la București. Tot felul de înghețate cu prețuri reduse și serviciul prompt.

Adolf Gündisch, Sibiu

15185 s

Cele mai ieftine

sticle de compoturi

cu prețurile enorm de reduse: pro bucată Lei 2 —, 2 50, 3 —, 4 — și 5 —

CADOURI
JOSEF JIKELI

strada Regina Maria No. 47

15184 rs.

GRAEFF & PREISS

desface o mare cantitate de mărfuri cu prețuri extrem de reduse.

Postăvărie și articole de modă
Sibiu, Piața Regele Ferdinand 6

15183 rs

Nr. 457/938

15176

Publicațiune

Comuna Boița, că în arendă prin licitație publică, 2 brevete de cârciumărit, în ziua de 28 Iulie 1933, orele 10 a. m. în localul Administrației Financiare din Sibiu.

Prețul de concurență este de 5000 — lei pentru brevetul Nr. 4 și de 10.000 — lei pentru brevetul din „Lăzăret”.

Pentru brevetul din „Lăzăret” pot licita și locuitorii din alte comune.

Condițiunile de licitație se pot vedea la primăria comunală.

Boița, la 6 Iulie 1933.

Primăria comunală

De vânzare

Orașul de sus (Cartierul Tribunalului) CASĂ cu etaj, 2 locuințe parchetate cu tot confortul, grădină, pivniță sub toată casa.

Diferite case în centru, orașul de sus, orașul de jos, cartierele vilelor, cu prețuri și condițiuni convenabile. —

Informațiuni la: Agentura Schikler, Sibiu, strada Târgului No. 5. 15191

Carte pentru cubatul lemnului

se află de vânzare la Librăria „Foia Poporului”, cu prețul de 25 Lei. Tr. mișă cu poșta 34 Lei.

Vânzare de marfă

cu prețuri enorm de reduse

Tapiseria

Susi și Hermine Konnert

15186 rs

Nr. 436 port. 1932

15188

Publicație de licitație

Subsemnatul portărel pe lângă Tribunalul Sibiu, prin aceasta publică că în baza deciziei Nr. 22838/1931 și Nr. G. II 8409/1932 a judecătoriei mixte Sibiu, în favoarea reclamantului firmei Aron Kramer reprez. prin avocatul Dr. Adolf Hirsch, contra — loc. în Sibiu, pentru înșurubarea creanței de 4191 lei și accesoriu se fixează termen de licitație pe

28 Iulie 1933, ora 9 a. m.

la fața locului în Sibiu, Piața Principele Carol Nr. 11, unde se vor vinde prin licitație publică judiciară: diferite stoffe și postav pentru haină și Kamgaru negru, în valoare de 10.000 lei. În caz de necesitate și sub prețul de estimare.

Pretanțiunea care a de încasat face 4369 Lei capital, dobânzile legale socotind din 30 Maiu 1932 iar spesele până acum stabilite de 140 Lei.

Întrucât mobilele care ajung la licitație au fost sechestrate și de alții și acștia și-ar fi câștigat dreptul de acșpire, licitația prezintă este ordonată și în favoarea acestora în sensul art. XLI 1908, § 20.

Sibiu, la 15 Iunie 1933.

Kálmán, portărel

TEXCOM

Soc. de comerț cu mărfuri textile, Sibiu, str. Reg. Maria 5

Mare depozit de stoffe și postavuri. Stofe pentru costume de sport, voiaj și turiști, precum pentru orice costume de stradă și Societate. Loden și postavuri

pentru mantale, pardesie, gulere de ploaie etc.

Cele mai solide prețuri ale zilei!

15180 rs

Pentru lăptării

Carnete lunare pentru purtarea evidenței la preluarea laptelui, se află de vânzare cu preț ieftin la Librăria „Foia Poporului”, Sibiu, strada Mitropoliei Nr. 12

Poșeta modernă

pentru costumul de vară, elegantă și ieftină o găsiți la:

JOSEF SCHUSTER

Sibiu, strada Regina Maria 43

Primul magazin și atelier de curelărie, șelărie, articole de voiaj și de sport.

15179 rs

Vizitați

Frumoasa grădină Thomas, Bodega „Gambinus”, Pivnița răcoroasă Thomas, unde se servește cea mai bună bere a țării:

Thomas Rex

15.82 rs

Prețurile pieței Sibiu

la 18 Iulie 1933

Calitatea mărfii	De la		Până la		Calitatea mărfii	De la		Până la	
	L	b	L	b		L	b	L	b
1 hl. Grâu . . .	450	—	600	—	1 litru Lapte de bivolă	—	—	—	—
„ Secară . . .	—	—	—	—	„ în piață . . .	—	—	5	—
„ Orz . . .	200	—	225	—	„ dus acasă . . .	—	—	6	—
„ Ovăs . . .	120	—	140	—	„ Smântână . . .	25	—	40	—
„ Porumb . . .	165	—	200	—	„ Lapte covășit . . .	6	—	10	—
„ Fasole albă . . .	20	—	225	—	1 M Lemne de ars	—	—	—	—
„ Mazăre . . .	—	—	—	—	„ fag . . .	150	—	175	—
„ Cartofi . . .	100	—	150	—	„ stejar . . .	125	—	150	—
„ „ noul . . .	200	—	250	—	„ mestecate . . .	113	—	68	—
leg. Morcovi galb . . .	1	—	2	—	„ Fân . . .	50	—	80	—
„ Pătrânjel . . .	1	—	2	—	„ Lucernă nouă . . .	70	—	80	—
„ Ceață . . .	1	—	2	—	„ Trifol . . .	70	—	80	—
1 buc. Telină . . .	50	—	4	—	„ Otavă . . .	—	—	—	—
1 buc. Lămâie . . .	1	—	4	—	„ Pale de nutreț . . .	50	—	55	—
1 kgr. Ceață verde . . .	4	—	6	—	„ „ asterneat . . .	40	—	—	—
„ Usturoi . . .	10	—	12	—	„ Bostani . . .	—	—	—	—
„ Varză . . .	3	—	5	—	„ Gâscă . . .	45	—	70	—
„ Meră . . .	—	—	—	—	1 buc. „ grasă . . .	—	—	—	—
„ Pere . . .	12	—	15	—	„ Rață . . .	25	—	45	—
„ Nucă . . .	24	—	32	—	„ Curcan . . .	—	—	65	—
„ Struguri . . .	—	—	—	—	„ Pul . . .	15	—	60	—
1 litru Lapte de vacă	—	—	—	—	1 buc. Ou . . .	1	—	130	—
„ în piață . . .	—	—	3	—	„ Găină . . .	30	—	45	—
„ dus acasă . . .	—	—	4	—	1 per Boboci găscă . . .	40	—	100	—
					1 buc. „ rață . . .	25	—	50	—